

Ref: MAP\_200615\_5\_P2-38.10

**GIẤY ĐỀ NGHỊ THANH TOÁN  
REQUEST OF PAYMENT**

Ngày(Date) 15 tháng(Month) 6 năm(Year) 2020

**PAID**

16.6.2020

Kính gửi /Send to: Giám đốc /Director

Họ và tên đề nghị thanh toán /Payment requestor: Lê Văn Mẫn (finn.le)

Nội dung thanh toán /Payment details: PM\_Pay for unit P2-38.10 (PMA/0219/VCP/P2-38.10)

Số tiền /Amount: 1,493,342 VNĐ

(Bằng chữ: Một triệu bốn trăm chín mươi ba nghìn ba trăm bốn mươi hai đồng.

In words: One Million Four Hundred Ninety Three Thousand Three Hundred Fourty Two  
VietnamDong Only )

(Kèm theo bảng kê chi tiết và chứng từ gốc /Detail list and original documents included)

No	Content	Amount	Method	Beneficiary	Bank account
1	Other Expenses	63,342	Transfer	CN TẠI TP HCM - CÔNG TY CỔ PHẦN VINHOMES	191 326 204 39023. Ngân hàng TMCP Kỹ thương VN (Techcombank) - Chi nhánh HCM
2	Other Expenses	1,430,000	Transfer	CN TẠI TP HCM - CÔNG TY CỔ PHẦN VINHOMES	191 326 204 39023. Ngân hàng TMCP Kỹ thương VN (Techcombank) - Chi nhánh HCM
	<b>Total</b>	<b>1,493,342</b>			

Giám đốc  
DirectorKế toán  
AccountantNgười đề nghị  
Prepared by  
Ngã T. T. Ngân



Công ty Cổ phần Vinhomes  
458 Minh Khai, Phường Vĩnh Tuy, Quận Hai Bà Trưng, TP Hà Nội  
Tel: 02439749999 - Fax: 02439748888

Ngày phát hành/Date issue: 05.06.2020

**BẢNG TÍNH PHÍ DỊCH VỤ (Debit Note)**

Kỳ thanh toán (Payment period): 05/2020

Tên khách hàng/Customer: Choi Jung Kiu

Số hợp đồng/Contract No: P2-38.10

Địa chỉ/Address: 11 #05-01 Setla residences 309304 Sing #05-01 Setla residences 309304 Sing

Vị trí/Unit: P2-38.10

MST/Tax code:

Mã kế toán/Accounting code: P2-38.10

Khoản thu (Description)	Ngày tính phí (Charge Date)		Chỉ số điện/nước (Water/electricity Unit)			SL (Quan.)	DVT (Unit)	Đơn giá (Price)	H/s D/c (Rate)	Thành tiền (Amount)	% GTGT (Tax)	Thuế GTGT (Tax amt)	Tiền sau thuế (Amt inc tax)	Hạn TT (Due date)	Diễn giải (Detail)
	Từ (From)	Đến (To)	Đầu (First)	Cuối (Last)	Hệ số (Rate)										
Thù lao BQT/Management remuneration	01/05/2020	31/05/2020	0	0		173.16	m2	365.80		63,342		0	63,342	13/06/2020	Thù lao BQT T05/2020
Thù lao BQT/Management remuneration	01/05/2020	31/05/2020	0	0		1	Dịch Vụ	1,651,929.00		1,651,929		0	1,651,929	13/06/2020	Phí BH Tài sản + XD/Phí bảo hiểm TNCC
Phí giữ xe máy/Motorbike parking charge	01/05/2020	31/05/2020	0	0		1	Cái	154,545.00		154,545	10	15,455	170,000	13/06/2020	Phí giữ xe máy T05/2020
Phí giữ xe ô tô/Car parking charge	01/05/2020	31/05/2020	0	0		1	Cái	1,300,000.00		1,300,000	10	130,000	1,430,000	13/06/2020	Phí giữ xe ô tô T05/2020
Phí nước lạnh/Cold water charge	25/04/2020	24/05/2020	653	665		12	m3	12,800.00		153,600	5	7,680	161,280	13/06/2020	Phí nước lạnh T05/2020
Phí môi trường nước lạnh/Cold water environment charge	25/04/2020	24/05/2020	0	0		0		0.00		15,360		0	15,360	13/06/2020	Phí môi trường nước lạnh T05/2020
<b>Tổng cộng(Total)</b>										<b>3,338,776</b>		<b>153,135</b>	<b>3,491,911</b>		

Tổng số tiền còn nợ đến trước ngày/Beginning payable balance: 31/05/2020 0

Tổng số tiền phải thanh toán kỳ này/Payable amount this period: 3,491,911

Tổng số tiền đã thanh toán trong kỳ/Amount settled this period: 0

Tổng số tiền còn phải thanh toán/Closing payable balance: 3,491,911

Bằng chữ: Ba triệu bốn trăm chín mươi một ngàn chín trăm mười một đồng chẵn  
In Words: Three million four hundred ninety-one thousand nine hundred eleven VND

Thanh toán 1 chạm nhanh chóng qua Ví VinID: Sử dụng tính năng "Vinhomes - Trợ lý thông minh" trên ứng dụng VINID và nhận nhiều ưu đãi.